

Ils Trais Confederads e l'engirament dal Rütli

■ **Ils Trais Confederads e l'engirament dal Rütli cumparan vers la fin dal 15avel tschientaner sco elements centrals dal mitus da fundaziun svizzer. Tenor la legenda han represchentanants dad Uri, Sviz e Sylvania prestà sin il Rütli il sarament da s'alliar cunter ils chastellans tirannics da la chasa da Habsburg.** Suenter ch'in dals chastellans è vegnì assassinà d'in dals conspiratur (Tell) duai la sollevaziun esser prorutta a moda averta (destrucziun dals chastels). Quai dueva la finala manar a la fundaziun ed al svilup da la Veglia Confederaziun.

Dapi il «Chronicon Helveticum» dad Aegidius Tschudi (1505–1572) vegnan ils manaders da las traies deputaziuns (ils Trais Confederads) mess a pèr cun Werner Stauffacher da Sviz, Walter Fürst dad Uri ed Arnold von Melchtal da la Sylvania. Tenor autras variantas vegn Fürst remplazzà tras Guglielm Tell.

A partir da la segunda mesadad dal 16avel tschientaner è quest raquint davart in emprim act conspirativ sa maschadà cun l'idea che la lia saja vegnida fixada e sigillada en scrit. Ma pir vers la fin dal 19avel tschientaner è in document ch'è datà sin l'entschatta d'avust 1291 vegnì declarà sco Patg federal ed auzà en la posiziun d'in «document da fundaziun». A partir da quel mument vegnan ils Trais Confederads, sco persunificaziun da l'«emprima Confederaziun», savens represchentanants cun in document enta maun.

Emprimas funtaunas scrittas

En furma scritta è l'origin da la Veglia Confederaziun vegnì fixà l'emprima giada en las cronicas dal 15avel tschientaner. Tenor la Cronica da Berna da Konrad Justinger (ca. 1420) pativan ils Quatter Chantuns avant la Battaglia da Morgarten talmain sut il despotissem dals chastellans habsburgais ch'i saja prorutta ina sollevaziun.

A moda pli vasta, cun tut ils elements ch'appartegnan oz al mitus da fundaziun, cumpara il raquint alura il 1470 en il Cudesch alv da Sarnen. Ils eveniments ch'hajan manà a la ruptura avanta cun Habsburg vegnan datads qua tranter la mort da Rudolf von Habsburg (1291) e la Battaglia da Morgarten (1315).

Tenor il Cudesch alv sajan las chastellans dals Quatter Chantuns vegnidas surdadas suenter la mort da Rudolf a novs chastellans che derivavan da la noblezza bassa da l'Argovia e da la Turgovia. Numnads explicitamain vegnan Landenberger sco chastellan da Sviz e Gessler sco chastellan dad Uri. Cura che Landenberger haja vulì prender davent ad in pur sin il bain Melchi (Sachslen) ina periglia da bovs, saja il figl da quel sa defendì. Sinaquai saja il figl mitschà ed il chastellan haja punì il bab cun al tschorventar. Curt temp suenter haja in pur sturnì il chastellan Landenberger cun ina segir (ad Alzellen sper Wolfen-



Represchentanants tempriva dals Trais Confederads (entagl en lain dal 16avel tschientaner).

schiesen, NW). A medem temp era Stauffacher («stoupacher») da Sviz londervi d'ereger a Steinen ina chasa da crap e stueva far quint pervi da quai cun repressiuns da vart dal chastellan Gessler. Sia dunna al ha cussegliada da tschertgar il sustegn dad umens dad Uri ed Unterwalden ch'avevan medemamain da patir sut il despotissem da Gessler. Uschia sa scuntra Stauffacher cun in Fürst dad Uri e cun il figl dal pur da Melchi ch'era vegnì tschorventà. Suentar avair engirà in a l'auter lur sustegn, han els chattà in pau a la giada adina daplì purs ch'han medemamain prestà il sarament da sustegnair in l'auter cunter ils signurs.

Tenor il Cudesch alv sa rimnava il dumber creschent da conspiratur da notg a radunanzas secretas ch'avevan lieu sin il Rütli. En l'original tuna la passascha correspondentia sco suonda: «so furen sy für den myten stein in hin nacht zu ein End heist im Rüdli da tagen sy zu semmen [...] und triben das eben lang und alwend heimlich und tagten der zyt niema anders denn im Rüdli.»

Sco eveniment decisiv ch'haja manà a la rebelliun averta numna il Cudesch alv il mazzament da Gessler tras Tell. La chanzun da Tell da ca. 1477 numna Tell schizunt l'«emprim Confederà». Il raquint davart la destrucziun dals chastels menziunescha explicitamain la disfatta dals chastels Zwing-Uri (sper Silenen), Schwanaun, Landenberg (Sarnen) e Rotzberg. Tar il cudesch alv da Sarnen

sa tracti d'in manuscrit. En furma stampada è il raquint davart la fundaziun da la Confederaziun cumpari l'emprima giada il 1507 (editur: Petermann Etterlin).

Recepiun en il 16avel tschientaner

En sia cronica svizra da la mesadad dal 16avel tschientaner ha l'istoriograf Aegidius Tschudi data l'engirament dal Rütli sin «la mesemna avant s. Martin» da l'onn 1307, pia sin ils 8 da november 1307. Tar Tschudi è en documentads l'emprima giada ils prenum da las figur centralas, las qualas vegnivan numnadas en il 15avel tschientaner be suenter lur schlattaina resp. lieu d'origin, pia Tell sco Guglielm Tell, Stauffacher sco Werner Stauffacher, il «Fürst dad Uri» sco Walter Fürst e «quel da Melche» sco Arnold von Melchtal.

En il 15avel tschientaner valeva il Rütli sco lieu d'inscunter secret dals conspiratur (ch'eran gia s'alliads); en il 16avel tschientaner simpliftgescha la tradiziun l'entira istorgia en quel senn che l'engirament oriund dals Trais Confederads haja già lieu sin il Rütli sez. Emprimas picturas muralas cun quest motiv èn gia documentadas en il 16avel tschientaner; medemamain nascha da quel temp ina cultura da commemoraziun locala. Heinrich Brennwald menziunescha gia a l'entschatta dal 16avel tschientaner l'existenza d'ina chaplutta da Tell sin la Platta da Tell ed er Tschudi sez menziunescha «ein heilig hüslin» che saja vegnì erigì en il lieu nua che Tell haja assassinà il tiran Gessler. L'emprim giu da Tell è vegnì inscenà il 1512 u 1513.

Ils «Trais Tells» e la Guerra da purs dal 1653

En la Svizra premoderna èn ils «Trais Confederads» er enconuschents sut il num «ils Trais Tells». Quests Trais Tells èn daventads figuras simbolicas da la sollevaziun da purs dal 1653. Tar ils inscunters a Schüpfheim, en il Freiamt ed en l'Emmental han mingamai traies umens, vestgids en costumes istorics, represchentanà ils Trais Confederads.

En ina chanzun da Tell dal 1653 vegn profetisada ina nova vegnida dals Trais Tells, per reprender lur cumbat per la libertad en il cas che la suppressiun avess puspè da prender suramaun. Cun persuniftgar ils Trais Tells tras umens cos-

tumads è questa profezia quasi s'acumulada. En in cas ha in dals Tells costumads propri er commess in attentat: ils traies emprims represchentanants da Tell dal 1653 eran stads Hans Zemp, Kaspar Unternährer da Schüpfheim e Ueli Dahinden da Hasli. Suentar che la sollevaziun era vegnida rebattida, èn Unternährer e Dahinden mitschads en l'Entlebuch e Zemp en l'Alsazia. Dahinden ed Unternährer han puspè reprenì lur rolla sco Tells ed han chattà en Hans Stadelmann in substitut per Zemp. En lur travestgida han els commess in attentat sin Ulrich Dulliker, il burgamester («Schultheiss») da la citad da Lucerna. A chaschun da quest act violent è il cusseglier da la citad Caspar Studer vegnì per la vita. L'attentat ha già in grond effect simbolic, mettend el a pèr ils rebels cun ils Confederads ed il magistrat cun ils chastellans habsburgais da la legenda da fundaziun.

En il 18avel tschientaner cumparan ils Trais Tells la finala en raquints populars. En quels vegn il motiv da l'allontanament visual, che cumpara en numerusas paraulas, applitgà en quel senn ch'ils Trais Tells dormian en il Rigi fin a lur return.

Recepiun moderna

Colliada stretgamain cun l'engirament dal Rütli è la moda e maniera co che Friedrich Schiller ha elavurà la ditga da Guglielm Tell: «Nus vulain esser frars, in unic pievel, mai separar en privels e basegns. Libers vulain nus esser, sco noss babs, plitost la mort ch'en sclavaria viver. Da Dieu en tschiel vulain nus ans fidar, e mai temair la forza dals umans.» (Segund act, vers la fin da la segunda scena).

Vers la fin dal 19avel tschientaner è il mitus da fundaziun enturn l'engirament dal Rütli vegnì recepì da nov en connex cun la fundaziun dal stadi federal dal 1848. La data dal prim d'avust 1291, ch'è usitada dapi lura, stat en cuntradiziun cun la tradiziun dal temp medieval tardiv e dal temp modern tempriv. L'inspiraziun per datar da nov l'engirament dal Rütli deriva da l'uschenunà Patg federal dal 1291 ch'era fin qua strusch vegnì mess en connex cun las legendas da fundaziun da la Confederaziun. Avant valeva per ils istoriograf plitost la Lia da Brunnen dal 1315 sco document da fundaziun, ubain ch'ins discurreva d'in svi-

lup cuntinuant e d'ina fixaziun en scrit successiva dals elements confederals.

L'emprima giada è la nova data vegnida proponida il 1889: Berna vuleva festivar il 1891 il giubileum da 700 onns da la citad e cumbinar quella cun la festività da 600 onns Confederaziun. En la Svizra Centrala hai però dà resistenza cunter l'idea d'organisar questa festa a Berna e cunter l'intenziun da vulair instrumentalisar la tradiziun da liberaziun locala tras Berna. L'onn 1895 han ins resguardà demonstrativamain l'onn 1307 per il nov monument da Tell ad Altdorf ed anc il 1907 è vegnì festivà ad Altdorf il giubileum da 600 onns Confederaziun, en preschientscha d'ina delegaziun dal Cussegl federal.

Dapi l'entschatta dal 20avel tschientaner è l'onn 1307 però vegnì stgatschà pli e pli a l'ur e la festa naziunala ch'è vegnida fixada il 1889 sin l'emprim d'avust (tenor la data dal Patg federal dal 1291) è sa messa tras generalmain.

Iconografia

Ultra da la tradiziun orala e scritta dals Trais Confederads è sa sviluppada a partir da la mesadad dal 16avel tschientaner ina tradiziun figurativa (la quala na dueva però mai cuntanscher la popularità da la figura da Tell). Per il motiv dals Trais Confederads sa laschan differenziar duas furmas da represchentanants: l'ina accentuescha la diversità da las traies figuras, l'autra lur omogenità.

La «diversità en l'unitad» vegn represchentanada en ina furma pli veglia – ma che viva tuttavia er vinavant en il temp modern – da figuras tipisadas ed etemporalas che represchentan differents vegliadetgnas resp. generaziuns. Il pli tard dapi Aegidius Tschudi exista da questa furma er l'identificaziun istorisanta cun Werner Stauffacher da Sviz, Walter Fürst dad Uri ed Arnold von Melchtal da la Sylvania.

A l'autra furma da represchentanants, ch'accentuescha l'omogenità, sa laschan attribuir las represchentanants dals Trais Tells u da figuras dal tip frà Clau ch'èn medemamain documentadas. Er tar questa furma da represchentanants èn da differenziar ils elements simbolicas da quels istorisants: entant ch'ils Trais Confederads cumparan sin maletgs pli vegls be sulets, vegnan els per part accompagnads pli tard da lur cumpogns che represchentan «l'unic pievel».

Guglielm Tell represchenta l'individualist che recurra en cas da basegn a l'autogiustia: ils Trais Confederads per cunter simboliseschan la comunità che cooperescha e che tschenta al cunfin da l'urden da dretg vertent – quasi en furma d'in contract social – nov dretg.

L'elavuraziun dal motiv dals Trais Confederads ch'è artisticamain la pli persuadenta deriva da Johann Heinrich Füssli (1779–81). Bun tschient onns pli tard, il 1865, è vegnì inaugurà sin il Rütli in bigl che vegn spisgentà da traies funtaunas e che fa uschia medemamain allusiun als Trais Confederads. Imposanta è er la gruppa monumental che James Vibert ha stgaffì il 1914 per l'Edifizi dal Parlament a Berna. Vers la fin dal 19avel tschientaner èn represchentanants dals Trais Confederads per part er cumparadas en il context dal moviment dals lavurants, quasi sco simbol d'ina societad senza classas ch'unescha purs e lavurants. Sin ina charta postala dal prim da matg 1908 è in dals Confederads schizunt vegnì represchentanà sco dunna, fashond allusiun a la muntada creschenta dal moviment da dunnas.

La preschentanaziun:

Dossier «Ils Trais Confederads e l'engirament dal Rütli».

Daplì infurmaziuns:

chatta.ch/?hiid=3785
www.chatta.ch



Il prà dal Rütli en furma stilisada (gravura dal 18avel tschientaner).